

la tribune

Forum

Informations générales p. 3
Vivre en '87 pp. 3 à 6
De tout et de tous pp. 7 et 8

SOMMET DES SEPT A VENISE

Mulroney ne réussit pas à vendre ses 3 préoccupations

par Pierre APRIL
VENISE (PC) — Le chef du gouvernement canadien, Brian Mulroney, n'a pas réussi à vendre ses trois préoccupations à ses homologues du Sommet de Venise: le dossier de la crise agricole stagne, celui de l'Afrique du sud bloque et les discussions sur la question de l'aide aux pays endettés se poursuivent toujours.

Le ministre des Finances, Michael Wilson, est convaincu que la question de la crise agricole et de la guerre des subventions entre les Etats-Unis et les pays de la Communauté européenne se retrouvera dans le communiqué conjoint final, aujourd'hui, même s'il continue de croire que la solution n'est pas pour demain.

Sans vouloir présumer de ce que contiendra la déclaration de clôture, le ministre canadien, qui a rencontré ses homologues des pays membres du Sommet économique, est venu dire en conférence de presse en fin d'après-midi, hier, que le Canada repartira avec ce qu'il avait déjà obtenu en arrivant à Venise grâce à la résolution de l'Organisation de coopération et de développement économique (OCDE) à Paris en mai dernier.

Tous les ministres des Finances, a-t-il dit, ont convenu qu'il ne peut y avoir de progrès dans ce dossier à moins que les sept, tous membres de l'OCDE (24 pays industrialisés) travaillent ensemble sur une base conjointe.

Les principes de réforme de l'OCDE, présentés par le Canada et endossés par les 24 pays membres, en mai, préconisent des politiques agricoles conçues de manière à ne pas porter préjudice au commerce international.

En adoptant leurs recommandations, en mai dernier, les ministres de l'OCDE, dont sept sont actuellement à Venise, s'étaient engagés à rechercher, dans le cadre de la série de négociations commerciales multilatérales, "une réduction progressive, selon une approche multi-pays et multi-produits, de l'aide et de la protection accordées à l'agriculture", a sensiblement répété le ministre Wilson hier.

Cet engagement, qui se retrouvera de toute évidence dans le communiqué conjoint d'aujourd'hui, s'il ne peut être considéré comme un gain pour le Canada, n'est pas un recul.

S'il est confiant que la question de la crise agricole fera quand même son bout de chemin, M. Wilson ne voit pas encore la lumière au bout du tunnel. "Parce que l'attitude des chefs d'Etat et de gouvernement, a-t-il dit, est en une reconnaissance générale du problème."

Pas d'enthousiasme

L'autre question, celle de l'Afrique du sud, n'a pas soulevé l'enthousiasme des participants, mal-



Peu avant la session des Sept sur les questions économiques, le premier ministre canadien Brian Mulroney discute avec le président américain Ronald Reagan et le premier ministre japonais Yasuhiro Nakasone.

gré l'insistance du premier ministre Mulroney. Le Japon, les Etats-Unis et la France ont démontré leur intérêt. Les autres, l'Allemagne de l'Ouest, l'Italie et la Grande-Bretagne, n'ont pas été mentionnés par les porte-parole canadiens et le Secrétaire d'Etat aux Affaires extérieures, Joe Clark.

Quant à la dette des pays en voie de développement, le premier ministre Mulroney a essayé de faire avancer sa proposition qui est une peu celle du secrétaire au Trésor américain James Baker.

Le plan Baker met l'accent sur certains besoins essentiels, à savoir la mise en oeuvre par les pays débiteurs, de réformes de leurs politiques économiques, un rôle central continu pour le Fonds monétaire international, un rôle accru pour les banques de développement multilatérales, particulièrement la Banque mondiale, et une augmentation des prêts des banques commerciales. Quant aux pays riches, ils devraient utiliser leurs excédents à cette fin.

Pour appuyer ses arguments, le premier ministre Mulroney s'est informé par téléphone auprès du président de la Zambie Kenneth Kaunda, qui lui a signalé que l'impact du service de la dette internationale sur son pays représentait près de 60 pour cent du revenu national.

M. Clark a précisé qu'il était bien difficile dans de telles conditions de faire fleurir la démocratie et les droits et libertés dans un pays comme la Zambie.

Des attentats contre les ambassades des Etats-Unis et de Grande-Bretagne à Rome font un blessé léger

ROME (AP) — Les attentats contre les ambassades des Etats-Unis et de Grande-Bretagne à Rome, liés au sommet des sept pays industrialisés ont fait hier un blessé léger tandis qu'à Venise les mesures de sécurité étaient renforcées.

Une Italienne qui se promenait dans le secteur a été commotionnée et hospitalisée, a déclaré la police.

Au moment où les deux voitures piégées explosaient devant l'ambassade américaine et que des grenades étaient lancées sur les terrasses de celle de la Grande-Bretagne à Rome, les chefs d'Etat et des sept gouvernements des pays membres du sommet économique de Venise adoptaient une déclaration conjointe pour combattre le terrorisme.

Les Sept ont réaffirmé leur intention de ne jamais céder au chantage des terroristes et à soutenir des mesures efficaces contre tout Etat "qui s'emploie manifestement à patronner ou à soutenir le terrorisme international".

A Venise, des milliers de policiers et de soldats patrouillaient sur les canaux et sur les petites îles alentour à la suite de la revendication des attentats par les Brigades internationales anti-impérialistes. Dans des appels à des agences de presse à Rome et à Londres, les BIA déclarent notamment: "La réponse directe au terrorisme d'Etat de l'impérialisme international conduit par les Etats-Unis prouve que la volonté révolutionnaire est plus forte que les importantes mesures de sécurité pour protéger les sept prétendus géants du monde".

Les renforcements sont particulièrement sensibles sur l'île de San Giorgio et ses abords où les chefs d'Etat et de gouvernement sont

réunis pour un 13e sommet économique des pays les plus industrialisés.

Par ailleurs, à côté de Vicenza située à 60 km de Venise, où se trouvent des bases de l'OTAN, un transformateur électrique incendié dans la nuit serait un acte terroriste. Un journal local a rapporté avoir reçu un appel anonyme d'un homme se réclamant des Noyaux communistes, qui a revendiqué l'incendie, commis pour protester contre le sommet de Venise.

A Rome selon l'agence ANSA, les enquêteurs pensaient que les attentats avaient été commis par au moins six personnes.

Les policiers recherchaient un homme ressemblant à un asiatique, détenteur d'un passeport canadien, qui occupait une chambre dans l'hôtel situé en face de l'ambassade des Etats-Unis, d'où ont été tirés des engins explosifs.

D'après un porte-parole du ministre canadien des Affaires extérieures à Ottawa, le passeport utilisé par ce client avait été déclaré perdu en Espagne l'été dernier. Il portait comme nom Edwin Yan.

Les trois explosions se sont produites mardi entre 7h et 7h40 dans un quartier de la ville surnommé le "Triangle de la mort" en raison des précédents attentats qui y ont été commis dans le passé: une douzaine depuis 1979, qui ont fait cinq morts.

Les Sept d'accord pour améliorer le système de surveillance de leurs politiques économiques

par Jean BURNER

VENISE (AFP) — Les sept principaux pays industrialisés sont tombés d'accord hier à Venise pour améliorer le système de surveillance de leurs politiques économiques et monétaires, mais se sont accrochés sur le dossier agricole.

Cette surveillance sera basée sur des indicateurs économiques tels que le taux de croissance, l'inflation, la balance des paiements, le déficit budgétaire et les taux de change, ce qui représente un pas en avant important dans la remise en ordre du système économique et monétaire mondial.

Sur le problème politique brûlant de la situation dans le Golfe, les Sept, pressés par les Etats-Unis, s'efforceront d'obtenir l'adoption d'une résolution de l'ONU comportant un embargo sur les armes à destination de l'Irak et de l'Irak qui n'accepteraient pas un cessez-le-feu. Les alliés de Washington, en appuyant sur le plan diplomatique la position des Etats-Unis, ont ainsi désamorcé les tensions qu'avaient soulevées parmi eux les déclarations musclées de l'entourage du président Reagan avant même l'ouverture du sommet.

Ce problème écarté, les Sept se sont consacrés aux grands problèmes économiques de l'heure: l'amélioration de la coordination de leurs politiques économiques et monétaires, indispensables pour maintenir la croissance et le calme sur les marchés financiers, la dette du Tiers-Monde qui prend des proportions catastrophiques et les subventions agricoles qui grevent les budgets des grands pays industrialisés.

Un pas important

L'accord sur les indicateurs économiques est un important pas en avant pour les Sept, qui leur permettra de mieux contrôler, par des rencontres régulières des ministres des Finances, l'évolution de la situation économique et des taux de change.

Cet accord va également permettre de calmer le jeu pour le cours du dollar par rapport au yen et au deutsche mark et de créer ainsi les conditions favorables à une désescalade des taux d'intérêt dans le monde occidental. Les fluctuations erratiques de la monnaie américaine constituent en effet une menace permanente pour les marchés financiers et, à long terme, pour une croissance ordonnée des économies du monde occidental.

Réticences levées

Les réticences à cet accord en provenance de la RFA et de la Grande-Bretagne ont pu être levées, ces deux pays craignant notamment un carcan trop rigide pour leurs politiques économiques nationales.

Sur les questions agricoles, la France, par la voix de son président François Mitterrand, a sèchement refusé la création d'un groupe réunissant les ministres de l'Agriculture des Sept proposé par les Etats-Unis pour faire avancer le dossier de la suppression des subventions agricoles.

Le président Reagan, pressé par ses fermiers, voulait en effet obtenir du sommet "des réformes et des actes concrets" allant au-delà du texte adopté le 13 mai dernier à Paris par les ministres de l'OCDE (Organisation pour la coopération et le développement économique).

Les partenaires européens de la France (RFA et Grande-Bretagne) ont soutenu la position de Paris en soulignant qu'il fallait s'accommoder du texte de l'OCDE et ne pas créer d'institutions supplémentaires dans le secteur agricole.

On passe l'été ensemble

Prix en vigueur du mardi 9 juin au samedi 13 juin 1987. Nous nous réservons le droit de limiter les quantités. Pas de vente aux marchands. Le texte prévu sur la photo lorsque celle-ci ne correspond pas à la description du produit annoncé.

JUS DE FRUITS ASSORTIS FBI FORMAT 1 L

79¢

PÂTE DE TOMATES (156 mL) OU SAUCE TOMATE (213 mL) HUNT'S BOITE

3 POUR 1,00

ÉCONOMISEZ 50¢

DÉTERGENT ARCTIC POWER BOITE 6 L

Prix annoncé: 3,49\$

2,99

Avec ce bon

Bonichoux

COLGATE NIELSEN 006 5 0145480

Bonichoux

Prix en vigueur du 9 au 13 juin 1987.

BIFTECK DE RONDE DÉOSSÉE, TRANCHE COMPLÈTE OU RÔTI D'EXTÉRIEUR DE GROUPE BOEUF CATÉGORIE CANADA "A"

4,81 \$/kg

2,18 \$/lb

BIFTECK OU RÔTI DE POINTE DE SURLONGE BOEUF CATÉGORIE CANADA "A"

6,57 \$/kg

2,98 \$/lb

BIFTECK DE SURLONGE BOEUF CATÉGORIE CANADA "A"

7,23 \$/kg

3,28 \$/lb

LAITUE ICEBERG PRODUIT DES ETATS-UNIS CANADA NO 1 GROSSEUR 24 CHACUNE

59¢

PRUNES RED BEAUTY PRODUIT DE LA CALIFORNIE CANADA NO 1 GROSSEUR 4 x 5

1,74 \$/kg

79¢ /lb

GAGNEZ un barbecue

GAGNEZ UN BARBECUE AU GAZ de Supérieur Propane

Modèle W 441 il a une valeur de 250\$

Trage le samedi 20 juin 1987 à 16h dans chaque Marché Bonichoux

35 000 BTU
Surface de cuisson 390 cm carrés
Aluminateur par encastrement
Contrôle sur le bouton
Brosse double en acier inoxydable
3 grilles à cuisson en acier
2 tablettes amovibles de côté
Indicateur de chaleur
Grille rechargeur pour pommes de terre

7 ans de 7 ans, restaurants
- Sabines d'été, restaurants du sud
- Bouillie de 5,87 kg (20 lb) incluse
PLUS un certificat vous permettant de faire un premier prêt de gaz propane. Consultez les règlements du conseil de votre ville ou le marchand Bonichoux.

GAGNEZ un barbecue

UN ÉTÉ DE PLAISIR AVEC BONICHOIX

Trage de 20 juin 1987

Nom: _____
Adresse: _____
Tel: _____

DRUMMONDVILLE: Epicerie Irene Fleury 143 St-Damien
WEEDON: A.R. Dumas Inc. 334 St-Jovier
COMPTON: Marché Bourgault Entr. 8, rue Halley
WICKHAM: Rosaire Mathieu Inc. 859, rue Principale
AYER'S CLIFF: Marché G.D. Houde Inc. 1118, rue Main
SAWYERVILLE: J.A. Lowry Ltee 2, rue Cookshire
SHERBROOKE: Marché Thérien Inc. 46, rue King Est
ST-GERMAIN DE GRANTHAM: Yvon Lambert Inc. 291, rue Notre-Dame

Ecart injustifiable

Malgré les engagements qu'avait pris Brian Mulroney, l'actuel gouvernement conservateur fait encore pire que le régime précédent dans le domaine de la recherche et du développement (R et D). Et c'est le Québec qui est le plus grand perdant.

Alors qu'il était chef de l'Opposition avant l'élection de 1984, Brian Mulroney avait décrié la négligence des libéraux en cette matière. Et il avait raison. Avec seulement 1.37 pour cent de son produit national brut (PNB) consacré à la R et D cette année-là, le Canada se trouvait assez loin derrière les autres Etats industrialisés. Et cela était inconcevable au moment où se concrétisait un profond virage technologique dans tous ces pays. M. Mulroney avait promis de remédier vigoureusement à la situation.

Qu'en est-il maintenant? Statistiques Canada révélait cette semaine que l'effort du gouvernement fédéral pour l'année 1986 se chiffrait à 1.35 du PNB. Et l'agence prévoit une augmentation de 4 pour cent seulement pour 1987, ce qui n'équivaut même pas au taux d'inflation. Donc, une diminution nette.

Or, dans beaucoup de pays occidentaux l'an passé, la proportion du PNB attribuée à la recherche et au développement était supérieure à 2.5 pour cent.

Même ceux qui prônent avec le plus

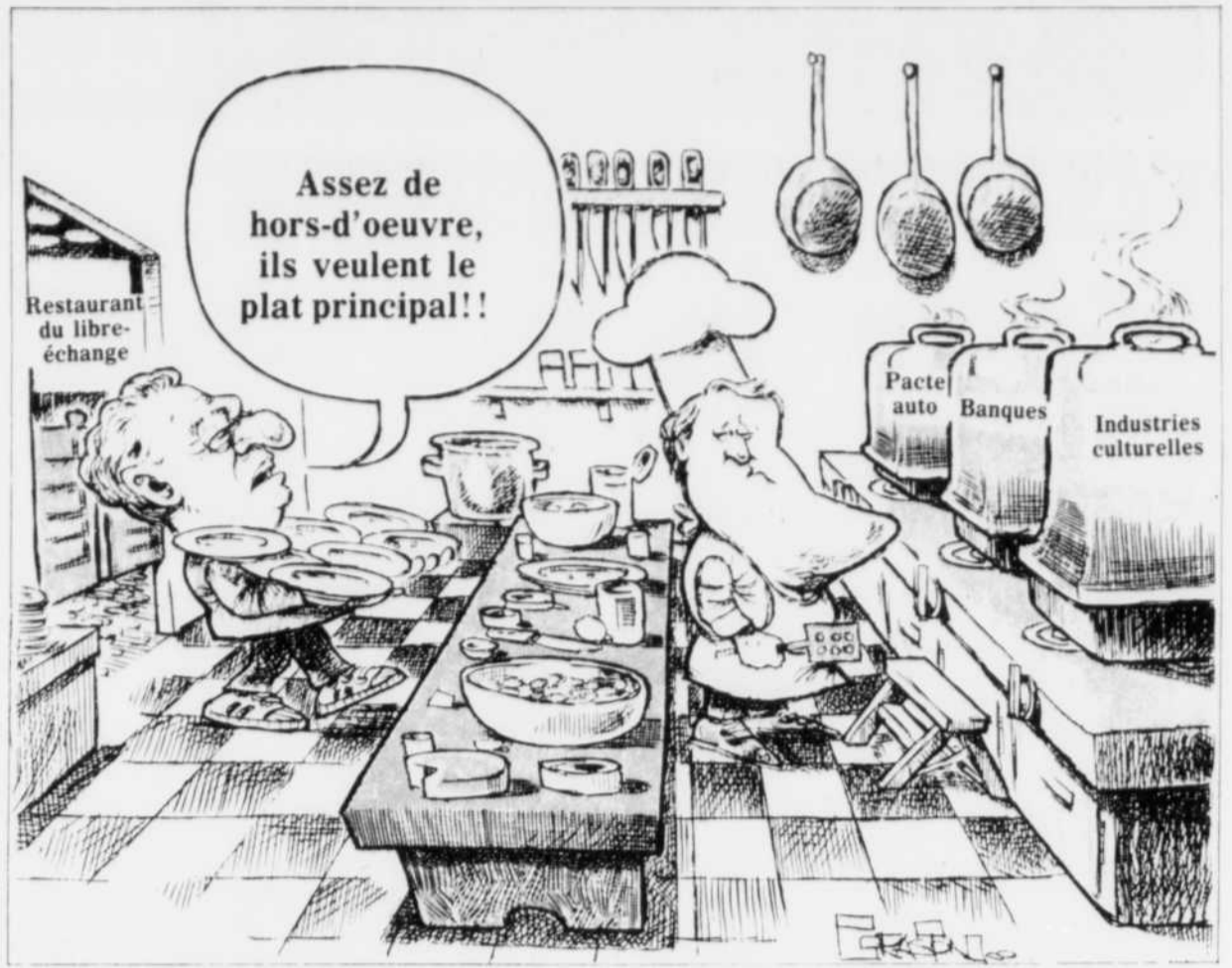
de ferveur le désengagement de l'Etat sont forcés d'admettre que celui-ci à un rôle primordial à assumer en ce qui touche l'aide à la recherche industrielle. Pour le Canada dont l'économie est encore trop axée sur l'exploitation des ressources naturelles, il est d'autant plus important de mettre les bouchées doubles.

En effet, et c'est répéter l'évidence même, l'avenir appartiendra de moins en moins aux pays qui fournissent, par exemple, le matériau de base des ordinateurs et de plus en plus à ceux qui innove dans l'informatique.

Mais le sort réservé au Québec est particulièrement choquant. Selon des calculs transmis par le quotidien Le Devoir, notre province n'aurait eu droit qu'à 16.4 pour cent des dépenses d'activités scientifiques du gouvernement fédéral en 1986. L'Ontario? 54.3 pour cent!

Les conservateurs devront expliquer cet écart inadmissible. Et M. Mulroney devra, lui tout particulièrement, expliquer aux Canadiens comment il entend faire pour maintenir l'économie du pays en position concurrentielle tout en négligeant dans les faits ce qu'il faut absolument faire pour y arriver. Il n'a pas tenu l'une de ses promesses les plus importantes pour le progrès économique du Canada.

Roch Bilodeau



OPINION DES LECTEURS

Le dimanche, jour de repos

Youppi! Les commerces ouvrent leurs portes le dimanche. Est-ce bien pour rendre service à la population locale et touristique? Permettez-moi d'en douter?

Selon ce qu'en disaient des conférenciers invités lors d'une réunion des marchands des Galeries Orford tenue dernièrement, voici en quelques mots les buts visés en ouvrant le dimanche: faire plus d'argent, créer un nouveau marché, habituer les gens à consommer plus car lorsqu'ils sont en congé ou en vacances ils ont le temps et le goût de dépenser.

Quand mettrons-nous un terme à cette course folle de l'appât du gain? Jusqu'où vous laisserez-vous bernier sous prétexte que nous sommes une région dite touristique? N'est-ce pas notre belle nature qui est typique dans la région?

C'est là qu'il faut développer l'attrait tout en préservant l'environnement. N'est-ce pas que nous ressemblons à nos voisins les Américains? Est-ce que l'imagination des Magogois serait si dépourvue qu'ils n'ont trouvé rien de mieux que de les imiter?

Oui, les temps ont bien changé. Le dimanche, seul jour de repos familial où personne ne travaille, est-il passé aux archives? Nous vivons une crise de la famille où les divorces pullulent, où le manque de communication devient alarmant.

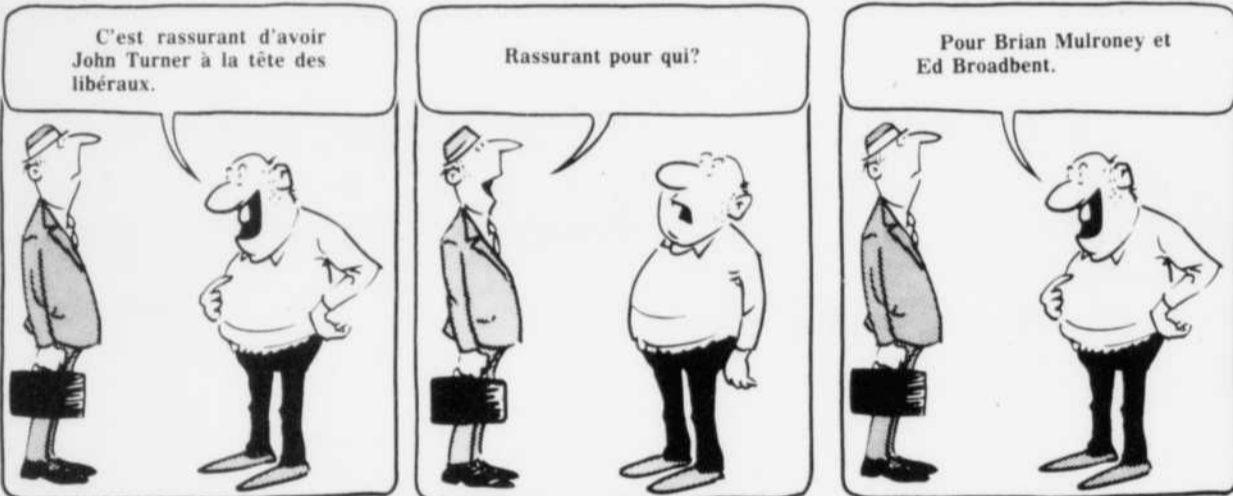
Le fait de se reposer le même jour permet aux gens du milieu de maintenir et de renforcer les relations humaines et la communication inter-personnelle. Il faut éviter l'individualisme déjà très répandu dans notre société. Le dimanche reste le seul jour où les membres

de la famille et les amis ont encore la possibilité de se rencontrer" (Réflexions pastorales de la Conférence des évêques du Canada, 1er mars 1987).

Ne serait-il pas plus convenable d'ouvrir les commerces les lundis, mardis et mercredis jusqu'à 19h00 afin de sauvegarder le dimanche comme jour de repos commun et collectif?

J'invite tous ceux et celles qui abondent dans ce sens à faire valoir vos opinions et vos droits en écrivant aux gouvernements fédéral, provincial et municipal et en téléphonant au ministère des Industries et Commerces ainsi qu'à certains marchands et à la direction des Galeries Orford.

Nicole Gaudreau
Magog



ANALYSE

Margaret Thatcher, prête pour un troisième mandat

LONDRES (AFP) — Margaret Thatcher a dû se battre jusqu'à la dernière heure pour être sûre d'obtenir un troisième mandat jeudi, et pouvoir poursuivre sa "révolution conservatrice" au moins jusqu'en 1992.

Si les électeurs confirment dans les urnes le 11 juin l'avance dont la créditaient mardi les derniers sondages, elle ne sera d'ailleurs pas loin de retrouver la "chambre bleue horizon" héritée il y a quatre ans de la victoire des Malouines. Elle deviendra en même temps le premier leader britannique de ce siècle à être élu trois fois de suite.

Contrairement à ce qui s'était passé en 1979, sa première victoire, puis en 1983, Mme Thatcher n'a pas eu cette année la partie facile. Elle a trouvé en Neil Kinnock, qui menait sa première campagne électorale à la tête du Labour, un adversaire particulièrement coriace. Et elle a dû faire feu de tout bois pour vaincre un phénomène qui, selon de nombreux commentateurs britanniques, s'appelle tout simplement le "ras-le-bol de Thatcher".

"Les conservateurs auraient dû célébrer le thatchérisme pendant cette campagne. En fait, ils ont dû s'en excuser", constatait dimanche un inconditionnel du premier ministre, le rédacteur en chef du Sunday Times, Andrew Neil.

La télévision

Les travaillistes, jouant à fond la carte de la télévision, ont obligé les conservateurs à parler de la santé, de l'éducation et du chômage. Avec des slogans choc (Pourquoi est-elle plus gentille pour Gorbatchev que pour nous?) et des exemples choisis pour émuouvoir, (tel ce petit garçon en attente d'une opération cardiaque depuis 13 mois), ils ont taillé en pièces la belle machine électorale conservatrice. Mme Thatcher a répliqué avec toute la force qui la caractérise sur le registre: "Ne laissez pas les travaillistes torpiller une Grande-Bretagne redevenue forte".

Les seuls atouts des conservateurs ont été la défense, et une contre-attaque en fin de campagne sur la fiscalité et l'économie.

Pour bien faire passer son message contre la politique anti-nucléaire des travaillistes, le parti de Mme Thatcher n'a pas hésité à dramatiser son message, en diffusant largement des images de missiles nucléaires soviétiques en vol, des scènes de l'invasion soviétique de la Tchécoslovaquie en 1968, et de la guérilla afghane.

Pour défendre son bilan économique et social, Mme Thatcher a simplement rappelé aux électeurs qu'il y a

huit ans, l'inflation était proche de 20 pour cent (contre 4 pour cent aujourd'hui), le taux de croissance nul (3 pour cent en 1987), et que les syndicats avaient paralysé le pays pendant l'hiver 1978-1979.

Défense et économie

Ces deux thèmes, défense et économie, semblent avoir assuré à Mme Thatcher la fidélité des 42 à 45 pour cent des Britanniques dont elle a besoin pour gagner jeudi.

La grande surprise de la campagne aura été la fin des espoirs de l'Alliance centriste, formée des libéraux et sociaux-démocrates. A l'image de l'autobus de leurs leaders, mis en fourrière dimanche par un policier londonien trop zélé, l'Alliance est dans une impasse, six ans après sa formation.

Pour David Steel et David Owen, ses deux dirigeants, c'est un échec cuisant. Ils continuaient en fin de campagne à affirmer que le sursaut des électeurs en leur faveur est au coin de la rue. Mais, dans ses moments de déprime, David Owen, le transfuge du Labour qui a tout misé sur l'émergence d'une troisième force dans le débat politique britannique, reconnaît déjà que "les électeurs ne sont peut-être pas prêts pour le changement".

L'enjeu de la campagne, pour la nouvelle direction du Parti travailliste, était le même. Et Neil Kinnock a d'ores et déjà gagné son pari. Ballotés, incapables de s'organiser et minés par leur extrême-gauche en 1983, les travaillistes de Michael Foot avaient subi une défaite cuisante. Quatre ans plus tard, ils ont retrouvé un leader, et une machine électorale efficace.

Les sondages

Ils ont retrouvé leur place naturelle dans l'échiquier politique britannique, traditionnellement bipolarisé. Mais, selon les sondages, ils n'ont pas réussi à aller au-delà, profitant simplement du tassement de l'Alliance. L'institut Marplan crédita mardi le Labour de 32 pour cent des intentions de vote, et l'Alliance de 21 pour cent.

Mme Thatcher a déjà dit ce qu'elle ferait d'un troisième mandat, dans une Grande-Bretagne qu'elle a profondément bouleversée depuis huit ans: elle poursuivra une politique économique "saine" et cherchera à "se débarrasser définitivement du socialisme".

Impériale, au mieux de sa forme physique et intellectuelle à 61 ans, elle domine entièrement le débat politique de la Grande-Bretagne.

Denis Brulet, AFP

Faut-il parler "joual" pour être drôle?

L'émission télévisée "Samedi de rire" de Radio-Canada tantôt me fait rire, tantôt me laisse sur ma faim humoristique. Par contre, elle me dérange immanquablement; elle m'agace inévitablement à cause du sort qu'on y fait subir à la langue.

Vous êtes-vous déjà amusés à compter les fautes de français commises au cours d'une seule émission? Sont légion les barbarismes (fautes de vocabulaires), les solécismes (fautes de syntaxe) et les anglicismes. On a parfois l'impression que les auteurs des textes sont tenus d'intégrer dans leurs dialogues un maximum d'anglicismes et de fautes de toutes sortes comme si l'effet comique dépendait entièrement de ces accroc et de ces blessures infligées à la langue.

Le joual sert-il l'humour ou le dessert-il? En constitue-t-il l'ingrédient indispensable, incontournable, la condition sine qua non? L'humour québécois perdrait-il de sa sa-

veur, s'anémierait-il délesté de ces anglicismes et de ces fautes de syntaxe? En résumé, le joual est-il le véhicule obligé de l'humour québécois et peut-on faire de l'humour au Québec dans une langue châtiée?

Le Québec, dit-on, s'affirme de plus en plus notamment dans le domaine de l'économie et des affaires; les Québécois visent de plus en plus à l'excellence dans presque tous les domaines. Mais quels soins accordons-nous à notre langue maternelle, gage de notre identité et

de notre spécificité en Amérique du nord? Si l'on en jugeait par nos monologues et nos humoristes, nous nous chérissions bien au demeurant, l'on devrait conclure que nous la soignons bien mal, notre langue, voir que nous ne la respectons pas.

S'agit-il bien de cette langue que nous désirons passer à la nouvelle génération? S'agit-il bien de cette langue que nous voulons défendre par la Loi 101?

Noël Laflamme

Bravo aux conservateurs

Il faut lever le chapeau devant Brian Mulroney et les conservateurs à Ottawa et dire bravo pour l'entente du Lac Meech.

Aucun parti politique depuis 100 ou 150 ans n'a été capable de faire une chose comme ça, une entente signée par toutes les provinces du

Canada, et ça malgré la volonté d'un ancien premier ministre, Pierre Elliott Trudeau et de ces députés, eux qui n'ont rien dit et jamais bougé pendant seize ans. Je dis bravo aux conservateurs.

Gaston Bergerac
Cookshire

Pour le plus grand bien de la jeunesse

C'est devenu une habitude régulière et qui se renouvelle chaque année et, comme les Québécois sont reconnus pour leur générosité, c'est 250,000.00 \$ qui s'ajoutent chaque année à votre fondation Mgr. Fortier. La population est sûrement très fière de ce grand succès et j'imagine qu'elle désire que ça se continue.

La population aimerait bien savoir ce que vous entendez faire avec ces argents; quelles améliorations vous désirez faire.

Savez-vous Mgr qu'il y a 4000 filles enceintes et 2000 avortements chaque année au Québec? Savez-vous qu'il y a environ 2000 suicides chaque année au Québec et que ce même Québec détient, avec le Japon, le plus haut taux de suicides au monde?

Est-ce que ces problèmes sont assez importants pour qu'ils vailent la peine que vous vous en occupiez?

Savez-vous Monseigneur que ce changement drastique dans le comportement de notre jeunesse existe seulement depuis qu'on a établi l'enseignement d'Etat, l'école neutre dirigée par l'Etat et qu'on a remplacé l'enseignement du catéchisme par la catéchèse, enseignement qui n'a cessé d'être condamné par tous les papes depuis sa parution.

Voyons brièvement ce que ce programme de catéchèse enseigne...

On prétend montrer, en autres choses:

- aux écoliers de 6-7 ans: "la venue et la naissance d'un enfant" (Document 768, p. 22);
- aux écoliers de 8-9 ans: "la relation sexuelle" (p. 29), "la nudité" (p. 30) et "les jeux sexuels" (p. 30), comme s'il convenait de montrer de tels jeux;
- aux écoliers de 10-11 ans: "l'influence sociale de la consommation des drogues" (p. 35);
- les activités sexuelles des adolescents" (p. 37), comme si ça allait de soi;
- la contraception" (p. 37), comme s'il convenait de parler de

cette perversion devant des enfants de 10-11 ans;

- aux écoliers de 1ère secondaire: "la masturbation: mythes et réalités" (p. 42) quand on connaît le freudisme antichrétien qui envahit l'école d'aujourd'hui;
- aux écoliers des autres classes secondaires: "la nécessité d'un constant réajustement des attitudes scolaires" en matière sexuelle (p. 51), comme si les 6e et 9e commandements de Dieu étaient soumis aux caprices de la mode;
- la maternité hors mariage, "les relations sexuelles entre jeunes", "l'érotisme, la pornographie, l'homosexualité" (p. 65) quand on sait ce qui se passe dans les polyvalentes et les "collèges";
- la santé, l'équilibre, la vie sociale, économique et politique, dans une perspective païenne et subjective.

Comme vous voyez Mgr., l'enseignement de la catéchèse s'écarte complètement de l'essence même des connaissances essentielles que tout chrétien et catholique doit connaître pour être baptisé et devenir enfant de Dieu. (...)

Du simple point de vue humain, ignorer l'importance de la maîtrise de soi et le mal qu'une sexualité mal contrôlée peut infliger à des êtres humains; c'est affliger une incroyable ignorance de l'histoire

et de toutes les philosophies, tant anciennes que modernes...

Qu'on s'attende, après cela, à trouver chez nos jeunes garçons et filles un respect de leur corps et de celui des autres, sans parler d'un profond désir de se consacrer à Dieu corps et âme, c'est demander à un Chinois de parler français sans jamais l'avoir appris. Certes, la pureté n'est pas tout le Christianisme, mais elle est ce sans quoi "le coeur ne peut voir Dieu" (Mt 5.8). (...)

On peut de suite constater que l'enseignement de la catéchèse et illusoire et fragmentaire et elle sert beaucoup plus à tromper les élèves qu'à les instruire. (...)

Le fait significatif qui nous intéresse maintenant est de constater que notre belle jeunesse qui a été privée de ce merveilleux enseignement pendant toutes ses études scolaires connaît maintenant les troubles les plus terribles tels que cités plus haut. (...)

Je vous demande donc Mgr. Fortier, vous qui semblez vouloir bien intensément le bien et le bonheur de notre belle jeunesse de recommander publiquement et avec instance aux parents et aux maîtres de reprendre l'enseignement du catéchisme; en gage d'obéissance au pape d'abord, et pour le plus grand bien de la jeunesse et de toute la population du Québec. (...)

Aurèle Grenier

Avis aux lecteurs

La Tribune publie gratuitement les opinions des lecteurs. Les sujets d'intérêt local ou régional ont la priorité, et nous ne nous engageons pas à publier toutes les lettres reçues. Les lettres doivent être courtes et nous nous réservons le droit de les éditer. Chaque lettre doit être signée et com-

porter l'adresse complète de l'auteur avec son numéro de téléphone. Ces renseignements restent confidentiels, seuls le nom de l'auteur et de la ville d'origine apparaîtront dans le journal. Les lettres anonymes comme les lettres injurieuses ne seront pas publiées.

Le rédacteur en chef

Jean-Paul II demande à la Pologne d'être le pont entre l'Est et l'Ouest

par Michel VIATTEAU
LUBLIN, Pologne (AFP) — Arrivé hier à Lublin, au point le plus proche de la frontière de l'URSS jamais atteint au cours de ses voyages, Jean-Paul II a demandé à la Pologne d'être le pont entre l'Est et l'Ouest.

Le pape s'adressait dans la grande salle de l'université catholique de Lublin, la KUL, aux représentants du monde de la science polonaise. Son allocution a confirmé un des temps forts de sa deuxième journée en Pologne, marquée par ailleurs par le premier grand rassemblement populaire — près d'un million de personnes ont assisté à une messe en plein air — et par un appel à "réfléchir au fondement même de l'Etat", pour préserver l'avenir des générations futures.

Dans son discours aux hommes de science, le pape a d'abord évoqué l'Union de Lublin par laquelle la Pologne s'était unie à la Lituanie, en 1569, pour dire que Lublin était un symbole historique du grand processus de rencontre entre l'Est et l'Ouest, de l'attraction et de la répulsion mutuelle.

"Ce processus, a-t-il dit, n'est pas encore terminé". "Personne, a-t-il poursuivi, ne saurait dégager les hommes qui vivent ici, et surtout des hommes de science, de la responsabilité du résultat final de ce processus historique en ce lieu de l'Europe". "Et du monde", a

ajouté Jean-Paul II, en martelant ses mots. "En ces lieux d'un défi exigeant".

Le pape, estimant les observateurs, souhaite que la Pologne catholique et occidentale par sa culture, mais appartenant au camp des alliés de Moscou, soit un trait d'union entre les deux mondes dont la confrontation menacerait la survie de l'humanité. Par ailleurs, analysé sur le plan religieux, son appel pourrait être interprété comme allant dans le sens de la réunion

des catholiques et des orthodoxes.

Au début de son allocution prononcée en présence de nombreux ambassadeurs occidentaux, dont ceux de la France, de la Belgique et des pays scandinaves, Jean-Paul II s'est interrogé sur l'avenir des jeunes étudiants polonais, allant jusqu'à évoquer les difficultés qu'ils ont à trouver un logement.

"L'université, de par sa nature, sert l'avenir de l'homme et de la nation (...). Nous avons tant de jeunes gens prometteurs, nous ne pouvons pas admettre qu'ils ne voient

pas d'avenir pour eux dans leur patrie. Aussi, en tant que fils de cette patrie, j'ose dire qu'il faut réfléchir à beaucoup de questions de la vie sociale, aux structures, à l'organisation du travail, jusqu'au fondement même de l'organisme étatique actuel, de l'avenir des jeunes générations en Pologne".

C'est la première fois, selon les observateurs, que le pape exprime de manière aussi nette le souhait de voir évoluer le régime politique dans son pays.

Irangate: les auditions ont mis au jour une "histoire déprimante"

WASHINGTON (AFP) — Les commissions d'enquête du Congrès sur l'Irangate ont mis fin hier à la première phase de leurs auditions, qui, selon M. Lee Hamilton, président de la commission de la Chambre des représentants, ont mis au jour "l'histoire déprimante" de responsables "ne disant pas la vérité au Congrès et au peuple américain".


Les auditions qui avaient commencé le 5 mai dernier devraient reprendre le 22 juin prochain, a précisé M. Hamilton. Le dernier té-

moignage recueilli mardi était celui de Mile Fawn Hall, ancienne secrétaire du personnage clef de l'affaire, le lieutenant-colonel Oliver North, qui a réaffirmé avoir détruit, altéré ou dissimulé des documents, à la demande de son supérieur.

Tirant le bilan politique de six semaines d'auditions, M. Hamilton a souligné que tous les témoignages recueillis sur les ventes d'armes à l'Iran et l'aide aux rebelles nicaraguayens, "parmi les plus extraordinaires jamais entendus par le

Congrès", ont montré qu'"un minuscule réseau privé avait été mis en place pour appliquer la politique étrangère des États-Unis".

"La politique américaine est devenue dépendante de contributions de citoyens privés ou de pays tiers", a-t-il ajouté en évoquant l'aide financière apportée aux contras nicaraguayens par de riches Américains ou des pays comme l'Arabie Saoudite ou le sultanat de Brunei. De hauts fonctionnaires "ont choisi de ne pas savoir", a poursuivi M. Hamilton.



Restaurant
Elite
★★★★


Du lundi au vendredi à compter de 17h.

FESTIVAL DU HOMARD

Bisque de homard
Salade César
Pain à l'ail

Homard bouilli
ou grillé

15.50\$



4 spacieux salons pour groupes de 15 à 125 personnes.

4200, rue King ouest
Sherbrooke
583-4755

Du lundi au vendredi, petit déjeuner servi de 8h à 11h.



Des gens recevants!

- SHERBROOKE**
MARCHÉ DONAT CROTEAU
378, rue Alexandre, 562-3897
MARCHÉ 71ÈME NORD
393, 71ème Avenue Nord
569-9341
MARCHÉ DURHAM INC.
1594, rue Durham, 562-2671
SUPERMARCHÉ PARISEAU
355, rue Marquette, 562-4759
MARCHÉ VALLEE ENR.
1124, rue Prospect, 562-2609
- ROCK FOREST**
MARCHÉ ROCK FOREST ENR.
6641, rue Fontaine, 864-4622
- AYER'S CLIFF**
MARCHÉ ALEXANDRE BATHIE
1082, rue Principale
838-4949
- EAST ANGUS**
J. BERGERON INC.
58, rue Hôtel de Ville
832-2421
- ST-DENIS DE BROMPTON**
MARCHÉ CENTRAL ENR.
846-4500
- WOTTON**
CENTRE COMMERCIAL WOTTON
675, rue St-Jean
828-2600
- COATICOOK**
MARCHÉ GAQUETTE-THERRIEN inc.
54 Principale Ouest
849-2172
- MAGOG**
EPICERIE LUSSIER INC.
476, rue Hatley, 843-2992
- ST-ISIDORE D'AUCKLAND**
AUBAINES CHEZ MARCEL
658-3659
- SAWYERVILLE**
MARCHÉ G. GAGNON
33, Principale Nord
889-2994
- NORTH HATLEY**
J.L. LEBARON LTEE
Rue Principale
842-2487
- WATERVILLE**
MARCHÉ PETIT ENR.
143, rue Compton
837-2428
- ST-FRANCOIS XAVIER**
MARCHÉ PREFONTAINE
12, Principale Nord
845-3687
- RICHMOND**
MARCHÉ RICHMOND ST-PIERRE
483, Principale Nord
826-2282
- WEEDON**
MARCHÉ MERCIER INC.
468, St-Janvier
877-2929
- SCOTSTOWN**
GERARD DESILETS
657-4955



Prix en vigueur du lundi 08 au samedi 13 juin 1987.
Nous nous réservons le droit de limiter les quantités.

Des gens recevants!

 BIFTECK DE SURLONGE COUPE RÉG. BOEUF CANADA CAT. A	 COCKTAIL TOMATES & PALOURDES MOTT CLAMATO BOUT. 1 L	 LAITUE ROMAINE PRODUIT DES ÉTATS-UNIS
3.28\$ 7.23\$	1.29\$	0.59\$
 JAMBON FUMÉ DANS L'ÉPAULE (GENRE PICNIC) ROYAL	 RÔTI ou CÔTELETTES DE PORC FRAIS DÉSOSSE(ES)	 CUBES DE BOEUF ou DE PORC POUR BROCHETTES
1.38\$ 3.04\$	4.58\$ 10.10\$	4.98\$ 10.98\$
 MAÏS EN ÉPI IMPORTÉ DE FLORIDE CANADA NO. 1	 SAUCE POUTINE ou SANDWICH CHAUD HABITANT BTE 398 ml	 CONFITURE HABITANT BOCAL 500 ml
3/0.89\$	0.73\$	2.49\$
 MARGARINE FLEISCHMANN'S EMB. 2x227 g	 CAFÉ INSTANTANÉ NESCAFÉ, VIVA, COLOMBIE BOCAL 227, 170 g	
1.43\$	4.99\$	

La régularité dans les approvisionnements en fruits et légumes est à la merci des conditions météorologiques.
Soyez toutefois assurés, chers clients que les épiceries Axep ne ménagent aucun effort pour vous offrir variété et qualité à bon prix tout au long des saisons.

 PUNCH AUX AGRUMES RAYON D'OR CONT. 1.89 L	 GAUFRES KELLOGG'S BTE 312 g	 FROMAGE PHILADELPHIA NATURE KRAFT EMB. 250 g Coupon de 0.30\$	 FROMAGE TRANCHÉ 16 tranches ZEL EMB. 500 g	 SIROP DE TABLE HABITANT BOUT. 750 ml
1.09\$	1.19\$	1.59\$	2.89\$	2.39\$
 MARINADES HABITANT BOCAL 500 ml	 POTAGE-CRÈME, SOUPE À L'IGNON ou SOUPE AUX GOURCANES HABITANT BTE 540 ml	 PÂTES EN SAUCE LIBBY'S BTE 398 ml	 BISCUITS CALAIS CHRISTIE EMB. 150 g	 LÉGUMES EN CONSERVE IDÉAL BTE 540 ml
1.89\$	1.39\$	0.79\$	0.79\$	0.69\$
 FROMAGE BRICK, MOZZARELLA KRAFT EMB. 340 g	 MOUTARDE PRÉPARÉE FRENCH'S, CONDOR BOCAL 500 ml	 HUILE CRISCO BOUT. 2 litres	 SAUCE À SPAGHETTI BRAVO BTE 796 ml	 GUIMAUVES "Campfire" LOWNE'S SAC 250 g
2.69\$	0.89\$	4.29\$	1.99\$	0.89\$
 Frites SURGELÉES CAVENDISH SAC 1 kg	 VINAIGRE BLANC AXEP CONT. 4 litres	 PAIN DE VIANDE RECTANGULAIRE PREM BTE 340 g	 POPSICLE ASSORTIS QUERON EMB. 4x75 ml	 PÂTES ALIMENTAIRES LANCIA EMB. 900 g
1.09\$	1.59\$	1.79\$	1.59\$	1.19\$
 CRISTAUX QUENCH CONT. 640 g	 CHAUSSONS PILLSBURY EMB. 383 g	 CERISES AU MARASQUIN DALTON BOCAL 125 ml	 FEUILLETÉS PEPPERIDGE FARM EMB. 206 g	
3.19\$	1.99\$	1.39\$	1.39\$	



Mon marché d'Alimentation



L'article 11 du projet de loi 127 "Profondément discriminatoire envers l'ensemble des personnes handicapées"

— Action Handicap Estrie

SHERBROOKE (LO) — Si l'article 11 du projet de loi 127 est adopté, seulement 6,2 pour cent des personnes handicapées actuellement en droit d'utiliser les espaces de stationnement qui leur sont réservés dans la région, pourront continuer à le faire.

"C'est profondément discriminatoire envers l'ensemble des personnes handicapées", a commenté hier Louise Richard, présidente d'Action Handicap Estrie, au cours d'une conférence de presse visant à protester contre cette pièce législative et à faire part des actions entreprises pour obtenir les modi-

fications qui s'imposent. Considéré comme "un grave recul" pour la grande majorité des personnes avec handicap, le projet de loi aura pour effet de restreindre encore davantage leur mobilité déjà compromise et rendra encore plus difficile leur intégration aux activités de tous les jours, comme tout le monde le mène, d'indiquer également Mme Richard.



(Photo La Tribune par Claude Poulin)

"Dans une ère de désinstitutionnalisation et d'implication de la communauté, il est contradictoire ici de mettre de côté le support procuré par la parenté, les amis et le voisinage", de dire Louise Richard.

fications qui s'imposent. Considéré comme "un grave recul" pour la grande majorité des personnes avec handicap, le projet de loi aura pour effet de restreindre encore davantage leur mobilité déjà compromise et rendra encore plus difficile leur intégration aux activités de tous les jours, comme tout le monde le mène, d'indiquer également Mme Richard.

trie, lequel regroupe une dizaine d'associations, réclame que la loi soit modifiée de façon à ce que la vignette autorisant le stationnement dans les endroits réservés soit décernée à la personne handicapée plutôt qu'au véhicule et que celle-ci puisse l'utiliser dans tout véhicule où elle prend place.

Celle-ci devait faire ressortir l'incohérence d'un article de loi qui, en limitant l'obtention d'une vignette de stationnement aux seules

De cette façon, a expliqué la présidente, la personne handicapée ne sera pas continuellement dépendante de la même personne lors de ses déplacements. "Dans une ère de désinstitutionnalisation et d'implication de la

communauté, il est mettre de côté le support procuré par la parenté, les amis et le voisinage".



Etre belle
une fois pour toutes!

Un rêve réalisable,
grâce au maquillage permanent.

MAJIE

l'innovatrice dans ce domaine,
vous invite à venir la rencontrer.

SAMEDI, 13 JUIN

Hôtel Le Baron

Suite 143

3200 ouest, rue King

Sherbrooke

Pour rendez-vous

564-7074

A cette occasion,
profitez d'une
PROMOTION SPECIALE
à **375\$**
(au lieu de 500\$)

NOUVELLE ADMINISTRATION
Transformez votre décor!
Une seule adresse pour tous vos besoins.

2 spécialistes en art floral:
Julie et Nancy qui réaliseront pour vous des arrangements spéciaux!

Francine Fleuriste

DECORATION FLORALE COMMERCIALE ET RESIDENTIELLE
1338 King ouest
Sherbrooke
562-1763
563-3484

OUVERTURE PROCHAINE le 18 juin
A l'occasion de l'ouverture

25% de rabais sur plus de 500 modèles de tapisserie en magasin
SUNWORTH
DECORLUX — BROWN — YALE ET AUTRES

50% de rabais sur peinture
GLIDDEN

Décoration de HAUT en BAS
1133, 12e Avenue nord
Fleurimont
Denise Tardif, Micheline Tardif-Martel, props.

A MAGOG
Leon C. Hamel Enr.

1er VENTE anniversaire
Venez fêter avec nous, tout en profitant de nos spéciaux!

RABAIS SURPRISE
50%

DE REDUCTION SUR TOUTE LA MARCHANDISE PRINTEMPS-ETE 87

LEON C. HAMEL ENR.
NOUVEAUTES POUR DAMES
ELEGANCE FEMININE
LADIES WEAR

dans des collections de prestige, telles: Léo Chevalier, Leslie Fay, Denise Petite, Allure, Catcher, Jump et autres

Fernand, Colette & Manon LeMay
366, RUE PRINCIPALE OUEST MAGOG
(819) 843-2615
OUVERT LE DIMANCHE 12h à 19h

Nouvel exécutif du Centre des femmes du Val St-François

Lors de la dernière assemblée générale annuelle du Centre des femmes du Val St-François, un nouveau conseil d'administration a été formé. Il se compose de Carmen Custeau, de Greenlay, réélue présidente, Lorraine Perras, de Valcourt, élue vice-présidente, Sylvie Gignac, de Valcourt, trésorière, et Marie-Denise Besré, de Kingsbury, secrétaire.

Quant à Wendy Dubé, de Racine, elle a été nommée directrice du Centre.

Deux postes de directrices restent encore à combler. Les femmes intéressées à se joindre à l'équipe sont priées de communiquer avec le Centre où on s'empressera de leur fournir toutes les explications nécessaires.

La prochaine réunion du conseil d'administration est prévue pour le 2 juillet. Sera alors discuté le programme d'activités de la prochaine saison.

DR ELISE BERNIER
Traitement des varices.
Obésité.
Rides par injection de collagène.
"Eye Liner" permanent.
Transplantation de cheveux.
Clinique Médico-Esthétique
31 King ouest, suite 215
Sherbrooke, (819) 566-7016

COURS DE MASSOTHÉRAPIE
esthétique et intramusculaire
AOUT, SHERBROOKE ET ENVIRONS
appelez Nathalie: 562-3370
INSTITUT DES MASSOTHERAPEUTES PROFESSIONNELS DU QUEBEC
A QUÉBEC: 1 (418) 683-4939
ACCREDITÉ PAR L'ASSOCIATION CANADIENNE DES MASSOTHERAPEUTES PROFESSIONNELS

DES PRIX JAMAIS VUS

75%

Tous les tissus sont réduits

LIQUIDATION DE LA COLLECTION PRINTEMPS-ETE 87

"Le beau, le bon choix"

TISSUS-MODE

25%
Dentelles, Rubans, Bandes décoratives, Appliqués, Ciseaux, Ceintures

2347 King ouest, Sherbrooke
565-4002

Setlakwe
Vente semi-annuelle

RABAIS 15% et 30%

RABAIS 50% et 60%

DU 11 JUIN AU 23 JUIN 1987

A l'enseigne de **setlakwe** la distinction

Carrefour de l'Estrie
565-0373

Grâce à un don de 3,000 \$ du club Lions de Rock Forest-Deauville

40 handicapés visuels pourront profiter d'appareillage

SHERBROOKE — Grâce à un don de 3,000 \$ du club Lions de Rock Forest-Deauville, une quarantaine de personnes handicapées de la vue pourront profiter d'appareillage tel que loupe, télescope, magnétophone, qu'elles auraient été dans l'incapacité de se payer sans cela.

Hier, les présidents du Club, Claude Mongeau, en fonction, et Gordon Addis, élu pour 87-88, ont remis le chèque à Léandre Aubin, directeur des programmes au Centre de réadaptation de l'Estrie, un tre de réadaptaion de l'Estrie, un



(Photo La Tribune par Claude Poulin)

Le nouveau président du club Lions de Rock Forest-Deauville, Gordon Addis, et le directeur des programmes du Centre de réadaptation de l'Estrie, Léandre Aubin, scrutent un des magnétophones qui sera prêté gratuitement aux personnes handicapées de la vue de la région, grâce au don de 3,000 \$ versé par le club.

Nouveau vaccin destiné à prévenir l'hépatite B

par Johanne LENNEVILLE
MONTREAL (PC) — Un premier vaccin conçu par recombinaison génétique et destiné aux humains vient d'être homologué au Canada. Le vaccin Recombivax-HB, qui prévient l'hépatite B, a été mis au point par les chercheurs des laboratoires Merck Sharp et Dohme et il a fait l'objet de nombreuses recherches au Canada. Le même type de vaccin existe depuis quatre mois aux Etats-Unis.

L'annonce en a été faite hier par le Dr Brian White-Guay, directeur de recherche médicale chez Merck Frosst Canada, la compagnie qui offre le produit, et le Dr Serge Montplaisir, directeur du département de microbiologie et d'immunologie de l'hôpital Ste-Justine, à Montréal, au cours d'une conférence de presse.

Ce nouveau vaccin n'est cependant pas le premier destiné à prévenir l'hépatite B. Il existe en effet depuis cinq ans, au Canada, un vaccin contre cette maladie mortelle dérivé du plasma humain. Certaines personnes hésitaient toutefois à recevoir ce type de vaccin, craignant de contracter le SIDA présent dans le plasma, même si "on pouvait avoir la preuve par la biologie moléculaire qu'il n'y avait aucune trace d'autre virus dans ce vaccin", souligne le Dr Montplaisir.

Le nouveau vaccin, issu de la biotechnologie, ne présente pas ce risque. L'élément actif du Recombivax-HB, appelé antigène de surface, "est obtenu à partir de la multiplication de cellules de levure de boulangerie, dans lesquelles on a introduit à l'origine un seul gène extrait de l'ADN du virus de l'hépatite B. L'administra-

tion du vaccin qui en résulte donne lieu à la formation d'un taux d'anticorps suffisant pour conférer un effet protecteur contre l'hépatite B", a expliqué le Dr White-Guay.

L'autre avantage du nouveau vaccin est sa disponibilité quasi-illimitée, contrairement à celui dérivé du plasma humain. "Il n'y aurait pas assez de donateurs au Canada et aux Etats-Unis pour vacciner les victimes de l'hépatite B en Afrique, une région à haut risque. "On espère d'ailleurs un jour, comme pour ceux qui ont vécu la variole, voir disparaître la maladie par la voie de la vaccination", a indiqué le Dr Montplaisir.

De plus, au Québec, on reconnaît deux groupes à risque pour lesquels le vaccin (\$125 à \$150 pour les trois doses) est payé à même les fonds des centres de santé communautaire: tous les nouveaux-nés qui naissent de mères porteuses du virus et tous ceux qui sont en contact avec un porteur connu, à l'intérieur d'une même famille.

Aucun effet secondaire

Les études cliniques auprès de 3,000 sujets vaccinés ont permis de montrer que Recombivax-HB ne provoque à toutes fins utiles aucun effet secondaire, outre une légère douleur au point d'injection.

Les porteurs chroniques du virus, entre 700,000 et 1 million de personnes en Amérique du Nord, semblent plus susceptibles de développer une affection hépatique chronique, qui

peut dénégérer en cirrhose ou en cancer du foie, causant la mort.

Après cinq ans de fonctionnement, près de 250 personnes ont profité et profitent de ces services qui vont des interventions individuelles (évaluation de la vision, entraînement, support, attribution d'aide), au support aux milieux de résidence, en passant par l'information aux groupes et organismes et la collaboration avec d'autres établissements dont le centre supra-régional (Institut Nazareth et Louis-Braille).

Si ces services de réadaptation sont gratuits, il en va autrement de l'appareillage. La Régie de l'assurance-maladie fournit des aides visuelles ou mécaniques seulement aux moins de 36 ans ou aux plus de 35 ans qui travaillent ou étudient.

Or, plus de 75 pour cent des handicapés visuels ont plus de 35 ans, même que les deux tiers entrent dans la catégorie des personnes âgées, et très peu travaillent ou étudient. La plupart doivent donc payer les aides dont ils ont besoin tout en disposant d'un revenu généralement faible.

C'est cette lacune que le don du club Lions permettra de combler en rendant disponible gratuitement l'appareillage qui sera prêté aux usagers.

Vente d'été

rabais jusqu'à 60%

TOUT EST RÉDUIT

(Grandeurs naissance à 16 ans)

SAUF UNIFORMES SCOLAIRES

MARTINEAU ABATTAGE D'ARBRES

- Arrosage d'arbres contre insectes et maladies
- Désouchage mécanique

565-0303

chez BEATRICE

Magasin à rayons pour enfants, grandeurs: naissance à 16 ans

MasterCard
VISA

172, Wellington nord
Centre-ville
et
Carrefour de l'Estrie
Sherbrooke

SANTÉ Services

PRIX EN VIGUEUR DU 3 AU 13 JUIN 87

<p>JOHNSON & JOHNSON SHAMPOING OU DOUX REVITALISANT POUR BÉBÉ 650 ml</p> <p style="font-size: 2em; font-weight: bold;">2.99</p>	<p>LADY SPEED STICK DÉSODORISANT POUR FEMME 50 g</p> <p style="font-size: 2em; font-weight: bold;">2.14</p>	<p>WHITE SWAN PAPIER HYGIÉNIQUE 4</p> <p style="font-size: 2em; font-weight: bold;">1.44</p>	<p>KLEENEX PAPIERS-MOUCHOIRS 200</p> <p style="font-size: 2em; font-weight: bold;">99¢</p>
<p>GILLETTE TRAC II CRÈME À BARBE AÉROSOL 300 ml</p> <p style="font-size: 2em; font-weight: bold;">1.59</p>	<p>Limite 3</p>		

Tous ces spéciaux sont disponibles à votre SANTÉ SERVICES près de chez vous: Sherbrooke, Thetford Mines, Asbestos, Drummondville, St-Germain, et St-Guillaume.

Quantités garanties / Prix garantis
Les produits et les prix annoncés dans cette circulaire sont valables dans tous les Services. Pas de vente aux marchands. Si un Service est à court d'un produit annoncé, veuillez demander un bon d'achat différé. La description du produit prévaut en tout temps.

Le SEUIL

SERVICE D'AIDE AUX HOMMES EN DIFFICULTÉ DE COUPLES

821-2420

Quand tu vis un moment difficile et que tu as besoin de parler. A Secours-Amitié il y a quelqu'un pour t'écouter.

UNE LUEUR D'ESPOIR... SECOURS / AMITIÉ

poste d'écoute: 564-2323
Sans frais d'appel:
LAC-MÉGANTIC
RICHMOND-ASBESTOS
Composez 0 et demandez Zenith 5-3060

A TOUTE HEURE DU JOUR ET DE LA NUIT

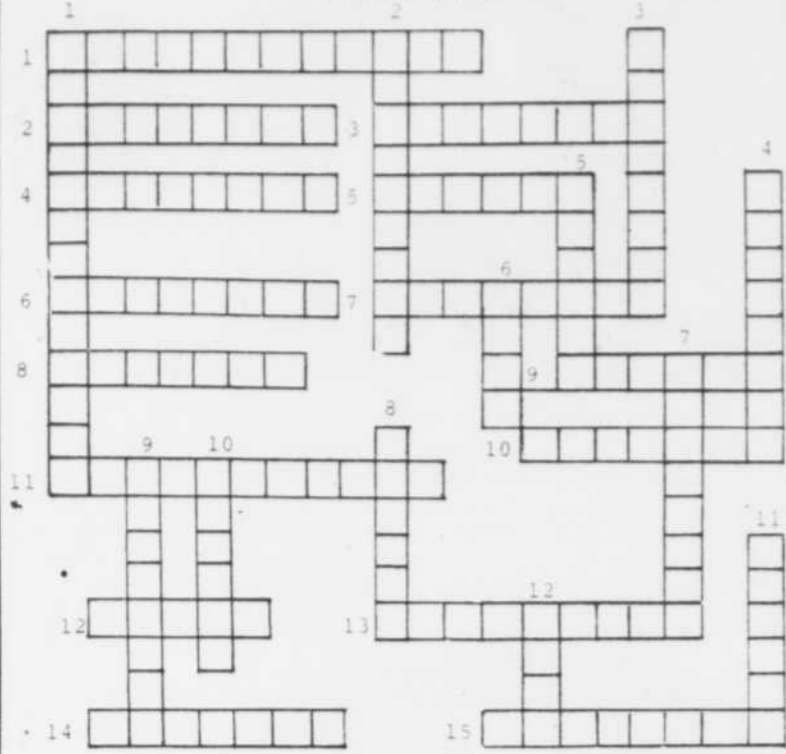
la tribune de tout... et de tous...

RETEMENT ICHMOND — Renovation — Isolation — Toiture
 Composés sans frais 1-800-567-6033
 1002, rue Belmont MELBOURNE 826-3807

Des jeux et des mots

Les mots-clés du jardinage

Mots croisés
 Publié en collaboration avec l'Office de la langue française.
 Solution dans l'édition de demain.



Verticalement

1. Outil en forme de petite pelle creuse, employé pour la transplantation; il sert à faire des trous pour planter les arbustes et les plantes en motte.
2. Assemblage de lattes, d'échalas posés parallèlement ou croisés en carrés, en losanges, dans un plan vertical.
3. Appareil constitué de disques à éperons et monté sur roues, avec lequel on perce des trous dans une pelouse pour l'aérer.
4. Instrument formé de deux lames agissant par va-et-vient, et destiné à tondre le gazon.
5. Machine servant à semer les grains.
6. Instrument formé d'une lame d'acier recourbée, fixée à un manche et dont on se sert pour faucher.
7. Enfouir dans la terre.
8. Tige, armature de bois ou de métal fixée dans le sol pour soutenir ou redresser des plantes.
9. Petite construction circulaire à sommet arrondi, faite de lattes en treillis soutenues par des cerceaux, sur laquelle on fait grimper des plantes et qui sert d'abri.
10. Abri en verre, de forme arrondie, destiné à concentrer la chaleur solaire sur les plantes à forcer ou à protéger du froid (salades, melons, etc.).
11. Outils formés d'une large lame tranchante recourbée en croissant, montée sur un manche, et servant à tailler le bois, à élaguer, émonder.
12. Outil ou instrument dont la pièce essentielle est une lame dentée et dont on sert pour couper des matières dures.

Horizontalement

1. Sortir de la terre pour re-planter ailleurs.
2. Appareil distributeur pour l'arrosage.
3. Outil tranchant pour émonder les arbres.
4. Petite assiette qui se place sous les pots, destinée à recevoir le surplus d'eau lors des arrosages.
5. ---d'arrosage: ajutages métalliques adaptés à l'extrémité d'un tuyau d'arrosage ou de pompe, et servant à diriger le jet d'eau. (Au pluriel)
6. Récipient muni d'une anse et d'un tuyau, terminé généralement par une pomme percée de petits trous, dont on se sert pour arroser.
7. Outil, sorte de couteau à greffer.
8. Action de couper les haies.
9. Outil à main formé d'une traverse armée de dents et munie d'un manche servant à briser les mottes, à égaliser le sol, à recouvrir les semences.
10. Instrument de jardinage servant à effectuer les binages. (Binage: seconde façon que l'on donne à la terre après ensemencement pour l'aérialiser, l'aérer et enlever les mauvaises herbes.)
11. Machine automotrice ou jumelée à un tracteur de ferme, comportant une série de couteaux reliés à un axe rotatif et qui sert à ameublir le sol ou à lui incorporer des résidus de plantes ou d'autres substances fertilisantes.
12. Outil de jardinage composé d'un fer large, plat et tranchant, adapté à un manche plus ou moins long.
13. Outil servant dans les jardins à enlever l'herbe des allées et à effectuer les sarclages légers.
14. Terrain couvert d'une herbe courte et serrée.
15. Partie des végétaux qui naît de la tige et quelquefois de la racine, et dont l'aspect

est le plus souvent celui d'une lame mince de couleur verte. Elles tombent à l'automne.

Ephémérides

Le mercredi 10 juin 1987, 161ème jour de l'année.
 Fête à souhaiter: Landry (évêque de Paris, mort en 656).
 Anniversaires historiques:
 1981 — Les Etats-Unis suspendent la vente de quatre chasseurs-bombardiers à Israël, jugeant que ce pays pourrait avoir violé un accord sur les armements en bombardant, trois jours plus tôt, un réacteur nucléaire irakien.
 1977 — James Earl Ray, incarcéré à la suite de l'assassinat du pasteur Martin Luther King, s'évade d'une prison de Tennessee, avec six co-détenus.
 1972 — Inondations à Rapid City (Dakota du Sud): 236 morts.
 1971 — Washington lève un embargo, imposé 21 ans plus tôt, sur le commerce avec la Chine.
 1967 — Les Israéliens, qui occupent un territoire quatre fois plus grand que le leur, acceptent un cessez-le-feu avec l'Egypte, décidé par l'ONU.
 1945 — Le général Eisenhower reçoit la plus haute distinction soviétique, l'Ordre de la Victoire.
 1922 — Naissance de l'actrice et chanteuse Judy Garland.
 1903 — Assassinat du roi Alexandre 1er et de la reine Draga de Serbie.
 1898 — Les marines américains débarquent à Cuba au cours de la guerre hispano-

américaine.
 1858 — Le Canada adopte le système monétaire décimal en vigueur aux Etats-Unis. Ils sont nés un 10 juin:
 L'explorateur Jacques Marquette (1637-1675).
 Le peintre français Gustave Courbet (1819-1877).
 L'explorateur anglais Stanley (1840-1904).
 Le prince Philip d'Angleterre à 66 ans.

PENSÉE DU JOUR:

Tout ce qui n'est pas utile à la ruche, ne l'est pas non plus à l'abeille. (Marc Aurèle)

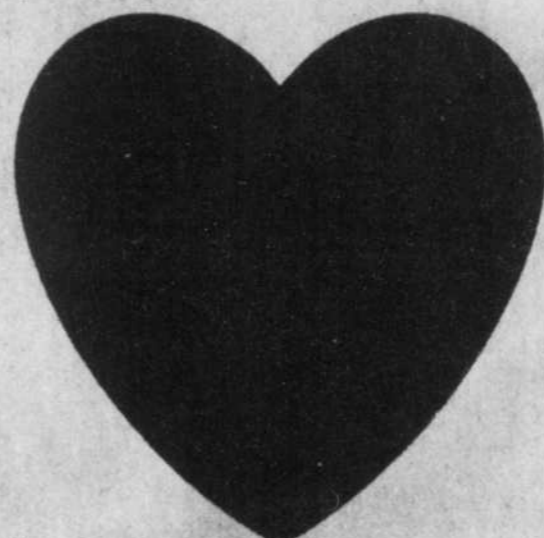
La Tribune salue

(Photo La Tribune)

Claire Naud, bénévole à l'atelier des loisirs St-Jean-Baptiste.



Si vous



la belle lingerie

voilà l'occasion d'économiser!

Liquidation de fine lingerie irrégulière en provenance d'un important manufacturier canadien. Une économie considérable pour nos clientes.



Jupons longs

Satin de nylon Antron III. Garniture de dentelle. Si parfaits, valeur de jusqu'à \$25.00.

7⁹⁹ 3e étage

Jupons courts

Satin de nylon Antron III garni de dentelle. Si parfaits, valeur de jusqu'à \$20.00!

4⁹⁹ 3e étage

Camisoles

Satin de nylon Antron III garni de dentelle. Comparez à \$20.00, lorsque parfaits.

4⁹⁹ 3e étage

Vêtements de nuit

Longueur valse. Satin de nylon Antron III ou polyester-coton. Comparez à \$25.00.

7⁹⁹ 3e étage

Chemises de nuit longues

Polyester-nylon ou satin de nylon Antron III. Si parfaites, jusqu'à \$30.00.

8⁹⁹ 3e étage

Pyjamas

Satin de nylon Antron III ou polyester-coton. Si parfaits, jusqu'à \$30.00.

11⁹⁹ 3e étage

Quantité limitée Ensemble négligé

S'ils n'étaient pas imparfaits, vous pourriez payer jusqu'à \$45.00!

21⁹⁷ 3e étage

Première qualité Jupons courts

En voile de polyester-coton, frais, confortables. Blanc seulement. Comparez à \$14.95.

5⁹⁹ Rez-de-chaussée



Vaste solde! Grosse économie!

Vêtements sport haute mode

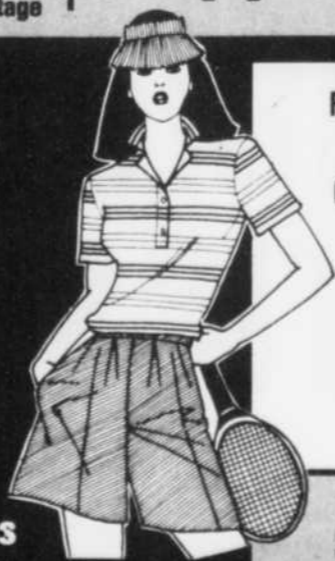
marque 'Tangerine' pour dames juniors



Choix des tout derniers modèles de slacks; jupes, pullovers, bermudas, etc. Echantillons originaux dans le groupe! Se vendent normalement de \$25.00 à \$35.00.

Prix de solde **12⁹⁷ ch.**

OU **25⁰⁰** Au NAC



Fameuse marque 'Jordache' Chemises sport d'été pour homme

Les plus récents imprimés. Prix de vente, seulement

9⁹⁷ Rayon des hommes



Chemises polo 'Stanfield' pour homme

Des classiques toujours populaires! Toutes désignées pour la Fête des Pères!

9⁹⁷

Nouvelles sélections! Slacks sport pour homme

La plus belle et considérable collection de slacks d'été pour homme! Tailles 28 à 44. Tous à un seul bas prix!

19⁹⁷ Rayon des hommes



Jeton de stationnement gratuit avec un achat.

Au Bon Marché

45, King ouest



Les illustrations ne sont pas nécessairement conformes. Certains articles ne seront disponibles qu'à compter de jeudi.

la tribune de tout... et de tous...

La vie dans les Cantons



Place de l'entreposage

Quatre hommes d'affaires forestois, François Bernard, Jean Lemire, Pierre Gagné et Gaétan Lavallée (aussi maire de Rock Forest) ont récemment inauguré la Place de l'Entreposage, à Rock Forest.

(Photo La Tribune par Claude Poulin)
Le concept consiste à louer des espaces de rangement de dimensions différentes, selon les besoins des individus.



Une brochette de nouveaux dirigeants

C'est toute une brochette de nouveaux dirigeants que les membres de l'Association des électriciens de l'Estrie viennent de se donner. On reconnaît, dans l'ordre habituel, MM. André Bérubé, trésorier, Roland Carbonneau, directeur, Denis Alix, président sortant, Gustave Sévigny, vice-président, Mario Brûlotte, directeur, Louis Fortier, président, Jean Matthon, directeur, Marcel Gosselin, secrétaire, Roger Dion et Richard Fontaine, directeurs.



1er anniversaire du Comité touristique

(Photo La Tribune par Maxime Doyon)

Le Comité touristique des Villes frontalières a souligné avec éclat son premier anniversaire de fondation, en présentant une pièce de théâtre jouée par tous les membres du comité et expliquant les joies et les peines de cette première année d'activités. L'on retrouve de gauche à droite à ce premier anniversaire Emery Grenier (pro-maire de Beebe); Nicole Demers présidente, Jean-Louis Dupont maire de Rock-Island, Denise Lecours présidente du festival du Granit et Réjean Beaudoin de l'Association touristique de l'Estrie.

VENTE DE RENOVATION

jusqu'à **50%** de réduction sur marchandise printemps-été en magasin.

Lot de chandalls, vestons, chemisiers, jupes, pantalons, bermudas, robes, etc. à **\$19⁹⁹**

Tailles 12 à 22 ans — 12½ à 22½ — 38 à 44

LA DISTINCTION C'EST VOTRE CHOIX
BOUTIQUE Distinction

2287, King ouest, Les Promenades King, Sherbrooke, 567-8814

Maison de tissus **Bouclair** EN VIGUEUR DU 10 AU 13 JUIN, 1987.

NOUS ACCEPTONS TOUS LES COUPONS POUR PATRONS GRATUITS, AUX MEMES CONDITIONS QUE NOS PLUS IMPORTANTS CONCURRENTS. SUR PRESENTATION DE LEUR COUPON, NOUS VOUS DONNERONS UN RABAIS ADDITIONNEL DE 10%, SUR TOUT ACHAT DE TISSUS DE 15\$ OU PLUS.



RABAIS DE 20% - 50% LIQUIDATION DE TISSUS D'ETE

* sauf tissus d'estrade, de base et draperie.

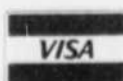
PATRONS BUTTERICK ET VOGUE ACHETEZ-EN UN OBTENEZ-EN 1 GRATUITEMENT!
de même valeur

Notes d'histoire

Né à Iberville en 1881, il a joint les rangs du clergé du diocèse de Sherbrooke après des études classiques au Séminaire de St-Hyacinthe et des études théologiques au Grand Séminaire de Montréal. Il a enseigné durant quelques années au Séminaire St-Charles-Borromée de Sherbrooke avant d'être vicaire puis curé dans différentes paroisses du diocèse. Il a publié, entre 1912 et 1963, un grand nombre de romans édités, notamment Sur le chemin de Rome, en 1923, L'unique solution, en 1925, et L'ineffaçable souillure, en 1926, pour n'en citer que quelques-uns. Il est décédé à Iberville en 1969.

Réponse à la question de mardi: Carlo Fabi.

3300, rue Portland, Sherbrooke
569-5989



PLEINS FEUX SUR LES RONOCOCCASIONS

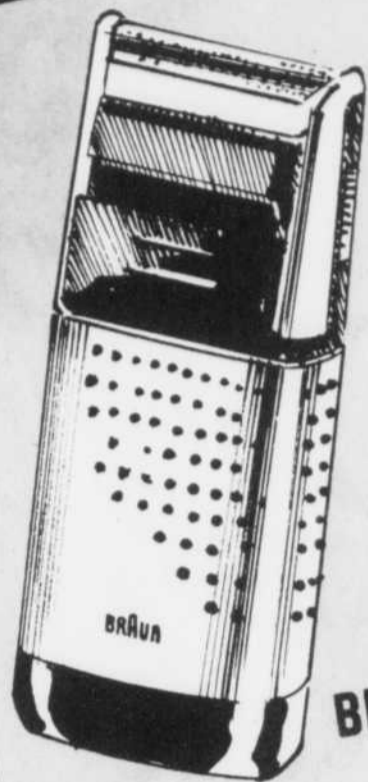


SKIL

57\$

Rabais de **16%**

Scie sauteuse à vitesse variable
SKIL 385004



BRAUN

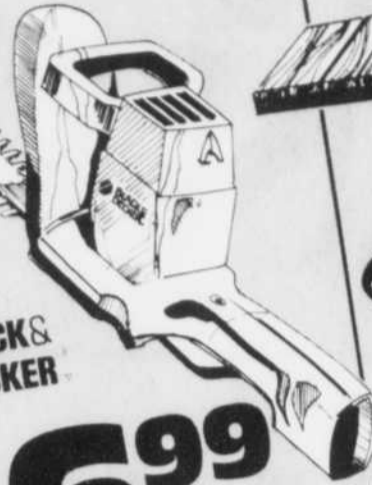
89⁹⁷

Rasoir rechargeable
Système 1-2-3
de BRAUN
Écrin de voyage avec miroir
inclus. 069017

BLACK & DECKER

36⁹⁹

Taille-haie à double tranchant
BLACK & DECKER. 13 po.
027201



197\$
Rabais de **20%**

Barbecue 40,000 BTU
de SUNBEAM

Modèle SUN-476. Surface de cuisson de 504 po². Muni de: 2 brûleur en acier inoxydable, 2 grilles de porcelaine, allumeur automatique, une claie-réchaud. Livré avec roches volcaniques. (Bonbonne en sus). 312283



SANDVIK

59⁹⁷

Rabais de **17%**

Ensemble de 6 ciseaux à bois
SANDVIK. Lames de 1/4", 3/8", 1/2", 3/4", 1", 1 1/4". 1365035

Prix en vigueur jusqu'au 20 juin 1987



MAKITA

124\$

Perceuse 3/8" sans fil
MAKITA. Se recharge en seulement 1 heure. Portecteur de surcharge intégré. 1197055



WEED EATER

Coupe-bordure à essence
WEED EATER modèle XR-20.
596010

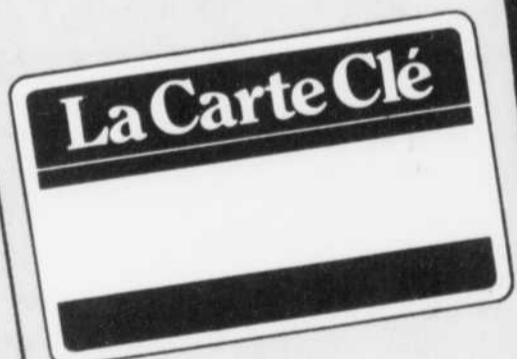
TURBO-WASH
THE ULTIMATE POWER PRESSURE WASHING



19⁴⁷

Rabais de **32%**

Lance de lavage à pression
"TURBO WASH" Idéal pour laver auto, fenêtre et pavé.
1813001



On peut toujours compter sur son quincaillier

Coaticook

Chainé & Hould Inc.
345, Child
849-6371

East Angus

Ferronnerie St-Cyr et Cie Ltée
185, rue Saint-Jacques
832-2818

Magog

Quincaillerie Décor Magog
368, rue Principale Ouest
843-1757

Plessisville

Quincaillerie Richard Inc.
1823, rue Saint-Calixte
362-7878

Sherbrooke

Ferronnerie Bernier Inc.
830, rue Belvedere Sud
569-5577

Theftford Mines

Jean Luc Lessard Ltée
154, Saint-Alphone Est
335-7523

Disraeli

Paul A. Grégoire Inc.
125, rue Champoux
449-2848

Lennoxville

Quincaillerie Mc. Fadden Inc.
155, rue Queen
564-2333

Notre Dame de Lourdes

Alfred Bédard & Fils Inc.
780, Rang Saint-François Ouest
385-4333

Princeville

Quincaillerie Raymond St-Pierre
263, Saint-Jean Baptiste Sud
364-5180

Ferronnerie Idéale Inc.

533, rue King Est
567-7212

Victoriaville

Quincaillerie Victo Inc.
5, rue Perreault
758-5708



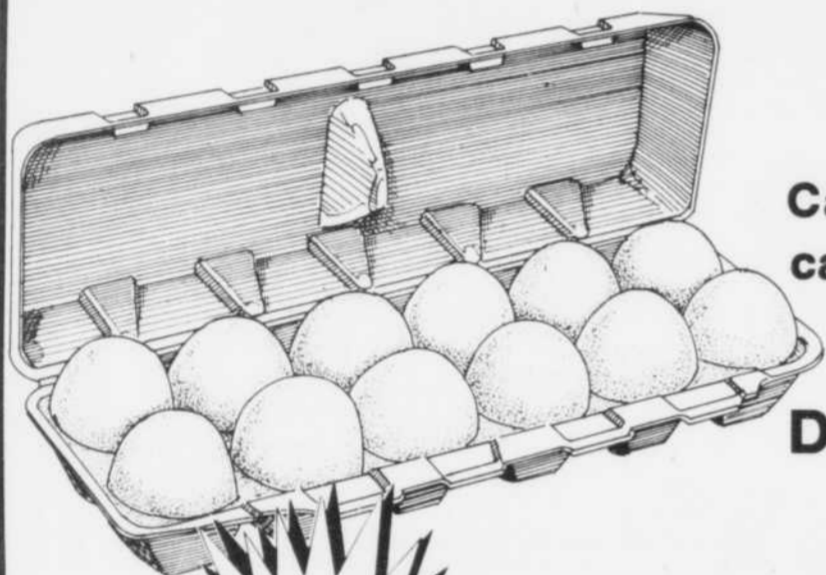
LES SUPERMARCHÉS

provigo

SUPER VENTE

Jusqu'à
50%
de rabais

OEUFS FRAIS



Catégorie A,
calibre gros

Douzaine

Economisez
41%

.89

Economisez
50%



CHAMPIGNONS BLANCS

culture canadienne

568 ml

.84



Economisez
50%

BOEUF HACHÉ ORDINAIRE

1.87 kg

.85



Economisez
50%

FRITES SURGELÉES McCain

1 kg

.87

et beaucoup d'autres aubaines fracassantes

SUPERMARCHÉ
provigo

GALERIES QUATRE-SAISONS

900, 13e Avenue nord
Sherbrooke

Propr.:

CLAUDE BOUCHER

SUPERMARCHÉ
provigo

PLAZA ROCK FOREST

4857, boul. Bourque,
Rock Forest

Propr.:

GILLES BENOIT

SUPERMARCHÉ
provigo

PROMENADES KING

2209 King ouest
Sherbrooke

Propr.:

PAUL LANDRY